

السبت

٢٣ ايلول سنة ١٩٢٢

٢ صفر سنة ١٣٤١

كن في الحرس على تقعد عيونك كمدوك
حكمة عربية

الكتاب

جريدة سورية تبحث في السياسة والاقتصاد

صاحب الجريدة يوسف العيسى

شروط الاشتراك والاعلانات وما يتبع ذلك

تري في الوجه الرابع

نم العدد : قرشان سوريان

العنوان : الب يه (دمشق)
الادارة : سوق القنسي (الصربية)

الصحة والحوادث

من اراد معرفة حقيقة تشعب الاف في اخلاقا وتربية وسياسة عليه ان ينظر في فعوى البرقية اللاسلكية التي نشرتها الب يه في عدد الاسبوع عن مشكلة الترك واليونان ، فقد جاء هناك ان الحكومة الافرنسية توافق على نظرية الحكومة البريطانية من جهة حل هذه المشكلة ولكنها تختلف عنها في الطرق الواجب اتباعها لهذا الحل اعني انها لا تريد استعمال القوة ولا اشراك جنودها في حرب ضد الاتراك .

وترى ما هو العذر الذي قدمته الحكومة الافرنسية لهذا الاحجام عن اشراك جنودها في مقاومة الاتراك اذا اوجبت الحالة لذلك ؟ اعيدتها مع انقرة ؟ لا . اتخوفنا من اطماع انكلترا السياسية ؟ لا . اعدم وجود جنود كافية عندها ؟ لا . ان العذر الوحيد الذي قدمته هو كما قالت البرقية المذكورة (انها لا تطيق ان تشاهد جنودها واقفة بجانب الجنود اليونانية) ولماذا ؟ لان اليونان ظهروا فيما مضى ناكري الجميل وديموا بحجارة اسطولها في اثينا باسم الملك قسطنطين الحالي .

هذا ما يدعونه سياسة المواقف وهو يدل على شموخي واخلاق عالية ونبالة في المقاصد ، ويدل بالاكثر على الاخلاص في القول ، وتجنب المجاملة ، والتزهد عن اظهار خلاف ما في القلب . وكل ذلك من المزايا التي تحتاج الإنسانية المظلومة ولكنها لا تملك لا تجد كثيرات من الدول تنحو هذا النحو .

ولكن العالم الانساني المبني على النفس والحداد لا يقدر هذه المزايا ولا يقيم لها وزناً ولا يساند من يمتلكها لان القاعدة السائدة فيه الان مبنية على نظرية تفصيل سياسة المصلحة على سياسة المواقف ولهذا قلنا ولم نزل نقول ان الشعب الافرنسي يشبه الشمعة التي تضيئ للناس وتحرق نفسها .

في برقية من لندن لروتران بريطانيا اصدرت الاوامر الى اسطولها في البحر الابيض بان يقاوم اي اعتداء على مناطق الحيا او اي محاولة للعبور الى الشاطئ الادوري

شقي

عظيم يعتزل العالم
اعتزل اللورد روسبري العالم ، وهو رئيس وزارة انكلترا السابق ويمد تقريباً من اعظم من سلفه في هذا المنصب . وقد دعا خاصة وزارعيه الى مأدبة في قصره قبل اعتزاله وفي اثناء الطعام وقف بينهم قائلاً اودعكم اجمع فانكم لن ترون وجهي الى الابد ، وهكذا تنحى عن المجتمع البشري واثرى في انحاء (اسبوم) ليقضي فيها ما بقي من ايامه في العزلة والنسيان .

اما ثروته فقد منحها لولده وورثه الوحيد اللورد (داني)
بها الوق ١٩

وضع احد كتاب الانكليز كتاباً عنوانه (غرائب بلاد الكونغو الشرقية) ومنه اقتطعت هذه الفكاهة عن رجل بلجيكي اصيب بعينه فاستبدلها بعين زجاجية وكان يشمر ان خدمه الكونغوليين كانوا يستفنون فرصة غيابه ليختلسوا من منزله بعض الحاجات وقد اضطر يوماً لمغادرة المنزل فارتأى ان يعرض لابصارهم عينه الزجاجية ليوههم كيف انها تراقبهم حتى في اسفاره البعيدة . وعند عودته من سفره وجد بيته خادياً خالياً فان خدمه (الكونغوليين) لم يعد بطاعتهم استمال نظرات تلك العين النارية التي ترقيم في انشاء تعيب سيدهم فهجروا المنزل وقد وجدنا النسل الابيض قد اتلف كل ما في المنزل حتى حذاء صاحبه ايضاً !!

ذكرت احدى صحف انقرة ان حقيقة الاشاعة الرائجة عن مقتل تور باشا في موسكو ناشئة عن بلاغ موداه : (اسفرت احدى المارك بين اليه لشفيك وتور باشا في شرق بخارى على مقربة من حدود الافغان عن جثة رجل بين القتل وجدت في جيبه اوراق مهمة لا يحتمل ان تكون مع غير تور باشا) والحبر لا يدل على صحة هذه الاشاعة . وذكر في جريدة اخرى ان المجلس الوطني الكبير في انقرة صادق في ٢١ آب الماضي على عقد قرض دولتي في الافاضل بثمانية ملايين ليرة تركية تنفق في سبل الدفاع الوطني على ان يتفقد ذلك من اليوم الثاني

رجال المستقبل

— واجور التعليم —

اما وقد بدأت حركة العمل والنشاط في المدارس على اختلاف نحلها وخطاتها لفتح ابوابها الى اصلااب رجال المستقبل ، ودب ديبب التفكير واتقوى في ادمعة اياه واوليا امور هؤلاء الاطفال لاختيار المدارس التي يريدون وضع اولادهم بها لا يتشاق مناهل العلوم والفنون والفنون والصناعات ، كان كثير من التلامذة النباه اخذوا يطيرون ايامهم واوليا امورهم في ان يدخلوا المدرسة القلالية لا سمحوا من انتظامها وحرصها على فائدة طلابها وربما تكون هناك الفائدة الكبرى لهؤلاء التلامذة في تلبية مطالبهم بالعمل حسب ميولهم ، وكثيرا ما تكون العقبة الكومود لاجابة هذه الرغبة ما نشاهده في هذه السنين — سني بعد الحرب — من القيم الفاحشة التي تتطلبها اغلب هذه المدارس والكلديات ولقد قامت حول هذا الموضوع — موضوع غلا اجور المدارس في الشام — ضجة كبيرة في صحف بيروت والشام على اثر عجز الكثيرين من اداء هذه القسم والاجور وحرمان التلاميذ الاذكياء الذين يتلقون على دخول احدى هذه المدارس او الكلديات والتي تجد من الاقبال عليها ما يساعدها على هذا الغلو والافراق في طلب الاجور العالية والقيم الباهظة في اعلم كثيرين من أبناء التلاميذ ومن التلامذة انفسهم ينتظرون الان اعلان هذه المدارس عن القيم التي تتطلبها لقاء التعليم الداخلي والخارجي وكمهم يستعدون ان القيم التي تتطلبها المدارس في هذا العام ستكون مستعدة جدا بالنظر لتنازل اسعار الحاجيات والكراتيات ولتسقيط اسعار مواد المعيشة والغذاء هبوطاً كلياً وتما يقرب من درجة النصف بالنسبة الى العام الماضي .

وعلى هذا فان لا عذر لمدرسي هذه المدارس ولرؤسائها هاته الكلديات والجامعات اذا اصرروا على طلباتهم ولم يتنازلوا عن اسعارهم بل يكون وبال تأخر الكثيرين من الاياه والابناء عن دخول مدارسهم عندنا على تعثرهم واضرارهم على ان كثيرا من المدارس الكبيرة والجامعات المعتمدة لها من الاوقاف الكبيرة والساعات انطائلة ما يساعدها كثيرا على الاعتدال في طلب الاجور حتى ولو كانت اسعار المعيشة كالعام الماضي فكيف يجوز هذا الامر والاضرار ؟

واذا كانت الغاية من هذه المدارس والكلديات تثمين العلوم وراث الاداب كما هي الحقيقة نتي لا ينكرها احد واذا كان رؤسائها ومدرسوها من اكبر رجال العلم وهم مثال التضحية والعمل لخير العام فان تنزيل الاجور الذي ينتظره كثير من الناس لا يدخل اولادهم الى مدارس يكون نصيبه التلبية والالاف لاجل تميم التعليم وننتشاه ونجاد كل الطرق التي تسهل على الناس ارتشاف مناهله وورد حياضه ليكثر سواد المتعلمين .

ويزداد جيش الطالبين (ابو الملا دمشقي)

قرار عدد ١٥٧٣

بانشاء كراسي مدرسة القومارية العليا وكيفية توزيعها
الباب الاول
(احكام عمومية)
المادة الاولى — انشأت القومارية العليا لجمهورية الافرنسية على حساب ميزانية المعارف اربع فئات من الكراسي المدرسية :

- (١) كراسي التعليم العالي
- (٢) كراسي التعليم ثانوي
- (٣) كراسي التعليم الابتدائي
- (٤) الكراسي المحفوظة لابناء المأمورين والمسكربين الافرنسيين المنكفزين بالخدمة في الاراضي الخاضعة للقومارية العليا . ومنهم عيالهم بموجب تفويض رسمي

اما عدد كراسي كل من هذه الفئات فيعين كل سنة باس من القوميسر العالي ولا ينجح كراسي الفئات الثلاث الاولى الا اولاد الشرقيين او الافرنسيين الذين استقرت عيالهم نهائياً في سوريا ولبنان ولا سيما ولاد ليعيل نتي لها خدمات في جانب فرنسا وسوريا . ولا تعطى الا بعد اجراء التحقيق عن كون عيالهم غير قادرين على القيام بجميع نفقات تعليمهم او قسم منهم .

المادة الثانية — لا يقبل في عداد المتفهمين من الكراسي المدرسية الا من قدم اولاً امتحان اهلية يقتصر فيه على سباقات خطية .
وتعطى الكراسي بموجب اربصدربها بد استطلاع رأي اللجنة المكلفة بتعيين رتب الطالبين اما تشكيل اللجنة فممنوط بالقوميسر العالي
ويعتبر في تخصيص الكراسي اولاً

نتيجة الامتحان ثانياً حالة الاحل المالية والخدمات التي ادوها لفرنسا .
المادة الثالثة — على الطالبين ان يقيّدوا اسماءهم امام ادارة المعارف العمومية واما في دور الانتداب لذي الحكومات وذلك في الموارد المضروبة كل سنة لكن من الفئات .
ويجب ان يرفق الطلب :

- (١) بشهادة ولادة الطالب
- (٢) بشهادة مدرسية طبقاً للاغوزج عدد ١ تعطى من رئيس آخر مدرسة يختلف اليها الطالب مشتملة فيما سوى بيان موجز عن عاملات التحصيل والسلوك ورتب المسابقات على رأي الرئيس الاجمالي في مقدرة الطالب

(٣) بتصريح مصدق حسب الاصول يقدمه رئيس العيلة ذا كراقيه اسمه وشهرته وعياله وقيمة موارده وكل تصريح مزور يقضي بعنف الكرسي

(٤) بتعيين المدرسة التي يريد الطالب ان يتابع دروسه فيها

وتجري الامتحانات في وقت واحد بحلب وبيروت ودمشق والاذقية

اما اللائحة باسماء المقبولين للامتحان فيضعها مستشار المعارف ويعلم عليها القوميسر العالي

المادة الرابعة — تدفع قيمة الكراسي بناء على العلامات المقدمة من رؤسائها المدارس عن تحصيل صاحب الكرسي وسلوكه وتنظيم اوراق العلامات ما يمكن بموجب الاغوزج عدد ٢

المادة الخامسة — فيما سوى كراسي التجربة المنصوص عليها في المادتين ١٦٩٠ و١٦٩١ تعطى كراسي من جميع الفئات عن مدة التحصيل المدرسي القانوني وتنتهي بانتهاء دورة الدروس التي منحت لاجلها ويشتمل منها كراسي الفئة الرابعة . ولا يجوز مراجعة صف من الصفوف الا بتفويض خاص

وبعين اصحاب الكراسي قبل ١٥ ايلول وعليهم ان يقيّدوا اسماءهم في المدرسة التي اختاروها او التي عينتها الحكومة من المدارس الافرنسية وان ياتي تساول مساعدة من فرنسا .

كل صاحب كرسي يترك المدرسة التي وضع فيها الى مدرسة اخرى دون تفويض من مستشار المعارف يفقد حق الانتفاع من كرسيه .

ويجوز اناء الكراسي لاسباب تأديبية او لعدم كفاية اصحابها وذلك بعد ائذار تول من المستشار وبار من القوميسر العالي

هذه من الرصيل

الباب الثاني

(كراسي التلاميذ)

المادة الثانية - فتح هذه الكراسي وقيمتها على حد سواء ٥٠٠٠ فرنك تشبان طاعة الكتاب العالية الذين جرى قبولهم فيها بناء على امتحان الدخول او على ما لديهم من الشهادات المدرسية التي تحوّلهم على القبول على ان يقدموا امتحاناً في مواد البكالوريا (١٠٠ لغات اجنبية) المادة السابعة - يجري هذا الامتحان حالاً تنظم اللوائح باسماء الطلبة المتبولين الذين يجب عليهم ان يقدموا طلباً بشأنه الى مستشار المعارف في التوصلية الى ما لا يقل عن خمس عشرة من شهر تشرين الاول آخر مهلة.

المادة الثامنة - ان رسوم التيد والكتب والامتحانات ونفقات المختبر والاشغال العملية وغيرها من النفقات المدرسية تكون جميعها على حساب اصحاب الكراسي وكذلك نفقاتهم الشخصية المادة التاسعة - تدفع قيمة كراسي التيد الاولى اربعة اقساط كل منها ١٢٠ فرنك في اول كانون الاول وفي اول آذار وفي اول حزيران وفي اول ايلول ويصل بها نحو اربعمائة باسما اصحابها.

الباب الثالث

(كراسي التعليم الثانوي)

المادة العاشرة - ان كراسي التعليم الثانوي هي على نوعين : ١) كراسي التجربة تعطي تالياً لمدة التعليم المدرسي بالشروط المنصوص عليها في المادة ٥ بعد امتحان ثان يجب اجاؤه سنة بعد الامتحان الاول.

المادة الحادية عشرة - تقسم هذه الكراسي الى كراسي داخلية وقيمتها تراخي راتب المدرسة الداخلية بـ ١٠٠ فرنك وكراسي نصف داخلية وكراسي خارجية وقيمتها راتب المدرسة الخارجية ١٠٠ فرنك والوافقة تحت المراقبة بحسب نوعها خلا من كل اضافة.

المادة الثانية عشرة - يعمل بقيمتها نحو اربعمائة باسما مدير المدرسة على تعديلها في اول تشرين ١٩١٠ في اول ١٩١١ وفي اول نيسان ١٩١٢.

المادة الثالثة عشرة - لا تعطي كراسي التعليم الثانوي للصفوف الابتدائية والابتدائية من مدارس الذكور ولا للصفوف مدارس البنات الخاصة.

المادة الرابعة عشرة - تقسم هذه الكراسي الى اربعة اقسام هي الصفوف السادسة والخامسة وثلاثة في مدارس فرنسا.

لا يجوز لاحد ان يطلب كراسي الا اذا كان عمره في اول كانون سنة الامتحان من ٩ سنوات الى ١٨ سنة للقسمة الاولى ومن ١٠ سنوات الى ١٤ سنة للقسمة الثانية ومن ١١ الى ١٥ سنة للقسمة الثالثة ومن

١٢ الى ١٦ للقسمة الرابعة

وتكون مواد الامتحان لكل قسم مواد الصف الذي يأتي حالاً قبله ومواد نصف السنة لاول الصف المقابل لذلك القسم.

ان الطلبة الذين قبلوا في القسم الاول يدخلون حتماً في الصف المقابل للسنة وفي القسم الثاني في الصف الخامس الخ تعينت مرة الامتحان في المنهج عدد ٣ من هذا النظام.

الباب الرابع

(كراسي التعليم الابتدائي)

المادة الخامسة عشرة - ان كراسي التعليم الابتدائي هي على نوعين : ١) كراسي التجربة تعطي بصفة مؤقتة لمدة سنة وذلك بعد امتحان اول.

٢) كراسي الامتحان وهي التي تعطي بصفة نهائية ولمدة التعليم الابتدائي بمكافئة بحسب الشروط البيئية في المادة الخامسة وذلك بعد امتحان ثان يجب تقديمه سنة بعد الامتحان الاول.

المادة السادسة عشرة - تقسم كراسي التعليم الابتدائي الى كراسي داخلية وتوازي قيمتها نفقات الدخبة بـ ١٠٠ فرنك في المدرسة المعينة على كراسي نصف داخلية وتوازي قيمتها نفقات نصف الداخلية على كراسي خارجية حرة او تحت المراقبة بحسب المهنة المدرسي دون مازيادة او اضافة.

المادة السابعة عشرة - يعطى راتب المدرسة حواله بقيمة كراسي المدرسية ويدفع له ثلاثة اشهرها في اول تشرين الاول وثلاثة اشهرها في اول كانون الثاني واربع اشهرها في نيسان.

المادة الثامنة عشرة - يقسم طلاب كراسي التعليم الابتدائي الى ثلاثة اقسام القسم الاول - للاولاد البالغين من العمر ٩ سنوات الى ١٢ سنة يقول الامتحان مواد الصفوف الاولى في المدارس الابتدائية على ان من قبل من الاولاد يقع مواد الصفوف الوسطى ولا تعطي هذه الكراسي لاولاد تحت سنوا على الاكثر.

القسم الثاني - للاولاد البالغين من العمر من ١١ الى ١٤ سنة - يقول الامتحان مواد الصفوف الوسطى في المدارس الابتدائية على ان من يقبل منهم يقع مواد الصفوف العالية ولا تعطي هذه الكراسي لاولاد تحت سنوا على الاكثر.

القسم الثالث - للاولاد البالغين من العمر من ١٢ الى ١٦ سنة على الاكثر يقول الامتحان مواد الصفوف العالية في المدارس الابتدائية على ان يقبل منهم يقع المواد الاسفودية للشهادة (brevet) الابتدائية على ان كراسي هذا القسم تعطى لمدة ثلاثة سنوات على الاكثر.

وتتبعي حتماً عند نيل الشهادة الابتدائية المادة التاسعة عشر - لا يحتوي الامتحان لاي قسم من الاقسام الثلاث الاعلى مسابقات كتابية وفقاً للشروط المبينة في الملحق عدد ٤ المرفق بهذا القرار.

الباب الخامس

(الكراسي المخصصة لابتناء الموظفين او العسكريين الافرانسيين)

المادة العشرون - فتح هذه الكراسي في المدرسة الافرانسية لابتناء الافرانسيين الموظفين او الضباط في ملك العسكرية الذين يثبتون قدر اموالهم ويجوز اعطاء كراس داخلية كاملة او كراس نصف داخلية او كراس خارجي وتعطى هذه الكراسي لمدة اقامة البلية في سوريا ولبنان وذلك بعد امتحان يقول مواد الصفوف الاسفوية.

يجري في ١٥ ايلول ١٩١٥ كانون الاول ١٩١٥ آذار من كل سنة امتحان لنيل تلك الكراسي وذلك اذا تقدم طلاب لها وكانت الميزانية تحوّل منحصراً وتحتول قيمتها باسم رئيس المدرسة وتكون موازنة لنفقات الداخلية او نصف الداخلية او الخارجية التي تدفع في تلك المدرسة دون غيرها من المصاريف التي تنفق لمشترى لوازم اللبوس والتجهيز للدراس الخصوصية.

الباب السادس

(احكام مؤقتة)

من قال كراسياً مدرساً بالامتحان بتمت سنة ١٩٢٢ كونه صاحب كراسي تجربة فيترتب عليه ان يقدم امتحاناً جديداً وفقاً لشروط هذا القرار لئلا كراسي استحقاق على ان الاعمار المحددة في هذا القانون لا تطبق على اصحاب الكراسي التي تالوها وفقاً للنظام القديم الامضاء غورو

خلاصة البرقيات الاخيرة

دوت شركة هافاس ان مجلس جمعية الامم وافق على مادة الانتداب في فلسطين التي تقضي بان التدابير المتعلقة بالشؤون موطن قومي لليهود لا تطبق على شرق الادون وان بقية البانيا وصلت الى (ايكاتوريا) ووزعت الاعاقات على الجياح وان ملك ايطاليا شفي تماماً بعد ان كان مصاباً بذات الرقة اصابة استعدت اجراء عملية جراحية وان النبال البحريين في فرنسا قدروا الاضرار عن العمل اربعمائة وعشرين ساعة ابتداء من الساعة الثامنة من صباح ١٥ الجاري وقد تم اغصانهم في مرسيليا ودونكرك وسان فازر ووردنر وكان جزئياً في الهافا ووردنر حيث استمر عمل المصالح العمومية واقطر وواصل عمال الورش والمصانع الكاشنة على السواحل

اعمالهم بسكينة وان الكياليين اسروا آخر جيش يوناني في اسيا الصغرى وهو مؤلف من سبعة الاف جندي تقريباً بقيادة الجنرال (ديفرودين) وان الجنرال (تونسند) ايد امانى الاتراك وقال ان المفاوضات في الصلح يجب ان يقوم بها هو نفسه (الجنرال تونسند) والجنرال غورو ومصطفى كمال باشا وانه قامت حركة ترمي الى انفصال جزيرتي صاقس وميلي ووقعت اضطرابات في تراقيا الشرقية وكذلك يقال ان حركة ثورية قامت في ادرنة حيث قلب جماعة من الضباط والاهالي الحكومة المدنية التي تمثل قسطنطين ملك اليونان وان مندوب اليوجوسلافيا وصل الى باريس ليقابل مندوب جريدة الماتان وسأله عن الاشاعات التي ذاعت عن مصدر اجني عن حدوث اضطراب في البلاد البالية فقال المتحدثان السكان الربيين والكروانيين في حالة هدوء تام وانهم على وفاق مع الاتراك الذين كانوا دائماً ياملون زعماهم في مقدونيا معاملة حسنة ثم قال ان حكومتهم ستقبل اعادة الحدود التركية في ادريا طبقاً لما تقررته فرنسا وانكلمترا لانها ترى ان هذه التسوية تعد ضامناً كافياً وان الحزب الاوربي في ازميز احرق وتهدم وان الحريقة (في نيا ١٦ الجاري) لا تزال مستمرة ولكن يظهر انها اخذت تحف وان طرادا يونانياً أطلق في ١٥ الجاري قتاله على الاحياء التركية في ازميز

وذكرت شركة روتار انه ورد نبأ من ادنه بان السلطة التركية في ازميز قبضت على كثيرين من اليونانيين والارمن ويبدو كدون انهم اغرقوا بانهم اضرعوا النار في المدينة وانه وعز مذكرة نشرت في باريس تضمنت الاشارة الى ان المهلة الممنوعة لاداء المئة مليون مارك ذهباً المستحقة على المانيا في شهري آب وايلول ستنتهي في مساء ١٥ الجاري وان في طاعة المانيا القيام بتعهداتها فاذ لم تفعل فالبانك التي يموذ اليها هذا المبلغ تبلغ ذلك الى لجنة تمويض فتعلن هذه حينئذ تقصير المانيا ويضطر الحلفاء الى العمل بالاتفاق لتقرير التدابير اللازمة وان جريدة الماتان تقول نقلاً عن برلين ان مدير البنك الالمانى ينوي ان يقترح على بنك انكلمترا التجد بضمائة السنة الاشهر التي تدفع فيها المانيا لبليجيكا سمين مليوناً من الماركات ذهباً في حين يتعهد البنك الالمانى بدفعها لبنك انكلمترا في ١٨ شهراً وانه بناء على اقباء من برلين شب حريق في (مركس) وهي المامل الكيماوية في دارمستاد ويقدر ان الخسائر بـ ١٢٠ الماركات وان برقية من لندن افادت ان الانباء الواردة من ازميز احدثت لم تأثير داعم سخط فمع ان من المعترف به ان الحريق استثار الاتراك اعظم استشارة كما استفهتهم اعمال النهب التي ارتكبتها الجيش اليوناني ابتداء بتهرقه فان الظافرين

استولوا على المدينة ولاقوا انفسهم حراً عليها وحفظت لها المذابيح الحاضرة والحراة المتصدمة تضمنهم في موقف اسوأ وه المظاهر الاخرى سوء سياسة الاتراك الطاهرة من النفاذ الاخيرة التي ارتكبوها ضد الدينين مما تفر عطف الحلفاء وضافة حجة اخرى على ان التركي لا يصلح لحية احسنوي نفسه وقد جاء عمل الاتراك دافعاً للحلفاء الى التصميم على امساك زمام الامور في الشرق الادنى وان بريطانيا ترغب في عقد مؤتمر داسرع ما يستطال لاجراء صلح وطيء مع تركيا ولكن المؤتمر مستحيل مادام هناك احتمال ان يعتدي الكياليون على منطقة الحياوة ارسات التعليمات الى المندوبين السامين للاختانة بان ينفقوا مصطفى كمال باشا بان يجب ان يحترم هذه المناطق ولكنه مر العيث والحار في آن واحد ان يعتد الحلفاء على العمل السياسي وحده نظر لحاسة الكياليين ومطالبتهم الباهظة وان الاتصالات الباقية على حالها في ازميز ثلاث فقط وهي البليجيكية والاسبانية والترجيكية والسيونية انكاره قال الرئيس للجنة المالية في مجلس النواب في خلال تصريح كبير المني ان الجنود الفرنسية موجودة في الاستانة مؤقتاً وجميع الدلائل تبين على الامل بان تسحب منها قبل اخر السنة وان الشروط التي فرضها مصطفى كمال باشا من انها تشتمل على خط مارترا وعلى الاستانة اصعبها هذه المرة بالتهديد بالزحف على الاستانة بالجيش اذا رفض الحلفاء هذه الشروط وانهم ينتظر الى هذا التهديد بين الجد بالنظر الى تضامن الحلفاء في مسألة حرية المضائق واحترام منطقة الحياوة ومع ذلك تتخذ التدابير والاحتياطات الان وان الشروط التي يفرضها الاتراك لعقد الهدنة هي ان يسلم اليونانيون كل المنطقة التي يحتلوها مع من فيها من الجنود وما فيها من الذخائر ويعترف اليونانيون بالسيادة التركية التامة في اسيا الصغرى وتراقيا ويمدوا عن كل امنية في هذه البلاد ويجب على اليونانيين ان يوضوا من الاضرار التي احدثوها وان يتسجلوا كل النفقات التي بذلها الترك ويجب على اليونانيين ان يسلموا جميع الاشخاص الذين ارتكبوا فظائع في اثنا الغزو ويضاف الى ذلك ان هذه هي الشروط الوحيدة التي يقبلها الترك وان الجنود القادمين من الاناضول يقومون باعمال النهب والاعتداء في اقليم رودستو واقليم ديوتيقه وان تقديرات الخسائر في ازميز اختلفت باختلاف عظمها فحد المكاتبين الاميركان هناك بقدرها بـ ١٢٠ مليوناً من الجنيهات ولكن مصادر اخرى متفقة على انها تقرب من مبلغ يزيد عما سبق بزيادة هائلة

الجمهورية العراقية

بستان الكبر

٢٠ ايلول ١٩٧٧ - مراسل الفيا

محكمة ال...
تعي جرجي بك صفا رئيساً لمحكمة بوع

الحرب والاستاذ الياس بك قياض عضواً لها

مدير المعارف
بات في حكم التمر تعيين الاستاذ نجيب بك

عبدالله معاوناً لديرية المعارف بدلاً من جورج

بك زوين الذي عين معاوناً للتفتيش الاداري كما

ذكرنا لكم
المسيو بيرار

ذكرنا لكم خطأ كما ذكرت جميع الرصيفات

اسم مندوب شركة القوامي المركزية المنيو

جبار والصواب بيرار وقد تناول اليوم طعاماً

على مائدة فخمة الجوال ودار الحديث بيتهماني

هذه القضية المعلقة
اتكلترا وتركيا

ذاع اليوم ان اتكلترا الشهيرة الحرب على

تركيا التي تترجم الجيوش الكيالية على الاستانة

ولكن هذه الادعاء تقتصر الى اثبات

منشور يوناني
وذكرت قضية اليونان في الخبر منشوراً عن

اتيمر ابنت فيه ان الحائز في التوس يلتزمها

للاية وان النظام التي اجريت في المبادتجو

الاسماع عن ذكرها
خليل المحوري كسب

رسم الاستاذ خليل افندي المحوري كسب

نفسه لرئاسة دوائر البوليس وقد مرضت على

الرئيس الحالي متشبهه المعارف قرضها بشيء على

رغبة مستشار البوليس الذي اصبر عليه بالبقاء في

السلك مراعاة لصلحة الامن العام

الجنرال يحي الدين
زاره بعض ايام المسلمين سبته بالانتصار

الذي احزته الجيش الكيالي وقد اقبل القائد

سفره الى حين بعد ان كان وطن العزبة على الرجوع

الى اقتره
جارس اربعة

طن يوسف الخديدي سيدة زوجة جرجي

طوس بمدينة في طرما فقتل بحالة خطيرة الى

الستشفى وقد اسك الجراح

اعتداء على مفوض

احدى محمد بها الدين درويش وعبدالحيد

المندني ورفاقه على معاون مفوض ميلا الحسن

فوزي افندي الحامي فاطموا عليه النار وقبضهم

بالكل مدافعة عن نفسه

شه جاسوسين

اسك رجال التحري محمد صبحي حين

ويعقب السجني من اهالي ناعا للاشتباه بها وقد

اعتقلوا انها خضرا من جهات فلسطين بدون اجازة

امالك فرايين

اسك توفيق الزعري وحسن فهمي الذين

الصادريين بمذكرة احضار من محكمة الجنيت

لجنة المستأجرين

تشكلت لجنة المستأجرين للتحاليل في

الاجور واسقاط ال ٧٠ في المئة التي رفعتها الحكومة

على الاجور قبل الحرب بالنظر للبلاد وتحتفظ

هذه اللجنة على رفض المطالبات وسائر الود

وتسلك الملاكون اجورهم مستعدين لزيادة الرسوم

والضرائب

ضريبة المسققات

نشرت مديرية المالية بلافاة قالت فيه بوجوب

العمل بضرية قانون المسققات الجديد اي ١٢ في

المنة على الاجور

دولة حلب

حلب - ٢٠ ايلول ١٩٧٧ - لمراسل الفيا

مجلس الاتحاد
انجز تعيين كافة مأموري الدوائر العائدة له

وستعلن عن قريب اسماء المأمورين الذين يتولون

المصادقة على تعيينهم
طربة دول الطريرة

طرح في مجلس المديرين الشكاري للخدمة

من الاهالي عن كثرة ضريبة الطريق ويقولون في

مراقبتهم ان الضريبة المذكورة قددها ٣٥٠٠٠

هي كثيرة جدا وليس باستطاعتهم دفعها

وقد اجاب حضرة مدير المالية على ذلك بان

الضريبة هي مائة غرش فقط لا ثلاثة مائة وخمسون

كما يقولون وعليه تقرر ابلاغ اصحاب الشكاري

ان الضريبة هي مائة غرش فقط ولا يمكن تعديلها

عن ذلك
فصيل ربح ربح

بينما كانت سيارة المدعو كريم عاقل قادمة

من طريق اسكندرون فقتلته محمد آغا زيدا وخمد

اغا هاتوا اعتراضا الاشياء بالقرب من موقع افره

خان، تلتفت سيرها الا ان الرصاص انهل عليها

كلظر فاصيب محمد آغا بجروح خطيرة واصيب

محمد آغا بجراح ثديي اقتده الحياة حالا وعندئذ

اضطر السائق للوقوف فقدم الاشياء من السيارة

ونهبوا ما فيها ومالدي الجريح والقتيل من القنود

والايسرة وتركوا ركبتهما بالنظر للنجيم فقام السائق

السير الى ان بلغ حلب وجاء الى دار الحكومة

فخبر تفاصيل الحادثة وقد اجريت التحقيقات من

طرف مدعي المركز العام وقرر الجريح الى منزله

والقتيل تسلل لاهله

هذا وقد هتفت الحكومة لهذا الحادث

الوالم وبشت عجزه من الدرك لتعقب الاشياء

المتدين والتسكيل بهم

في دير زور

تم تشكيل لجن احصاء النفوس ونحوي

للمسقات معاً في لواء دير زور وشرعت اللجن

للكورة باعمالها في المركز والمنازل

فخرج من مائة الملاكين

اخذين اصحاب الاملاك يتفتنون في ضروب

سماطة المستأجرين منهم من ذلك ان احدهم رفض

ان يوجر مخازنه في هذا العام الا على طريقة ان

يدفع المستأجر رسوم الاملاكية علاوة على اجور

الحل وقد صادف امس ان الحياة اجاورا المستأجري

الذات المولى اليه في سوق الجرح والوق

المذكور باجمعه له يطالبونهم بالرسوم فاقو

واقبلوا ملاحتهم احتجاجاً على سماطة الاملاك لهم

وجاموا الى دار الحكومة مستعجلين على صاحب

الملك متوسلين منها بحصول الرسوم منه حسب

ما يقتضيه القانون ولا تزال المسألة الآن واقفة عند

هذا الحد

والذي علمته ان (الك) صاحب الملك اضر

على رأيه ورتبا على لاجراهم جيماً من مسالته

واجارها من اناس يرضون بشروطه

فرحماك اللهم رحماك !!

جريدة الامه

جاد من بيروت بطرس افندي موضح صاحب

جريدة الامه واستأنف اصدار جريدته بعد ان

احتجبت بضعة عشر يوماً

حكة المنايع

كثر في هذه الآونة جلب الطابع للشراء

وقد ورد في هذين الشبرين ما يزيد عن اثنائه

ما كانت بين كبيرة وصغيرة وهي نوعة مبركة

كانت حلب بلاشد الحاجة اليها

حالة الحلو

لا يزال الحر على ما كان عليه امس ودرجة

الحرارة تقتفل بين ٢٦ و ٣٨ في مياذن ستتراد

برقيات لاسلكية

بتاريخ ٢١ الجاري

تقول الطان ان مصطفى كمال باشا

حلب الاجتماع بالجنرال بلله المفوض

الافرنسي في الاسئلة فصار هذا ان الزمير

تقول جريدة (التريبول) انه اذا

تفتدت المسألة الشرقية يجوز ان تسحب

ايطاليا جانها حتى من نفس الاستانة

انتهت حرائق زعمير وقدرة المساحة

الحرقه ٢٥٠٠ هكتاراً وقد سلمت

الكنيسة الاقنسية وحارة نعمله الطليان

تدل ملك سوريا انطام في رامبوليه

على مائدة رئيس الحكومة

عقد اول اجتماع بين الحلفاء للبحث

في المسألة الشرقية وذلك في وزارة

الخارجية فحضره اللورد كرون والكونت

سفور وزعمير الموسيو بوانكاره

حدث قتال شديد في ترنتا بين

الوطنيين والفاشست بسبب اختلاف في

تأويل خطاب النائب الوطني يسري

تم اتفاق اللجنة المنيمة من جمعية

الامم لمسألة النساء على ضمانة استقلال

هذه المملكة استعمالاً تاماً لظا القنودات

التي سيصير تسليمها لها

الديون ورقاً او ذهباً

تليت في مجلس الشورى المذكورة

المرفوعة لمدينة مالية العامة من قبل مدير

التسليك في دمشق وبلغتها انه جاء في

الفقرة الاخيرة من كتاب سماعة مندوب

المفوض السامي مافسه

(اذا حدث ان بعض المدينين عمدوا

الى سرقة المعاكم لتسليمهم بقانونية

دفعهم عن اثر رفض الدائن القرض فيهذه

الحالة اذا كنت احكام المعاكم قد صدرت

قبل ٣٠ تشرين الاول ١٩٧٠ تم نقدا اكتسبت

الصفة القضاية ويجب عندئذ تنفيذها

وقد ير مرجعات ارباب المصالح ان

بعض من الدائنين كانوا طرخوا ابواب

المعاكم لتسليمهم لم يدفع ما لهم من الديون

عمدة ذهبياً وان ناعاكم لنشار اليها قد

حكمت برد دعواهم زعمياً انه قد حصن

ترددت المدير الموما اليه فيما اذا كانت

الفقرة المذكورة وهي شاملة الدائن والمدينين

في مراجعة المحكمة ام هي قاصرة على

مراجعة المدينين فقط ولذلك يطلب تفسير

هذه المسألة لكي تكون دستوراً ليعمل

في جميع القضايا المبحوث عنها

فعليه قرر مجلس الشورى ابائى :

ان الاحكام الصادرة من المعاكم

المكتسبة وجبة القضاية وهي وجبة التسديد

والاجراء ولا فرق في ذلك بين مراجعة

الدائن للمعاكم وبين مراجعة المدينين لان

المدينين اذا راجع المحكمة بطلب ازام

الدائن بقبول المبلغ المدفوع ورقاً بداعي

انه لا فرق بينه وبين الذهب والدائن اذا

راجعاً بطلب ازام المدينين بدفع القيمة

ذهبية بحسب العقد فالمحكم المترتب على

مراجعتها هو المقصود بالذات فاذا اصدر

بذلك الشأن واكتسب الدرجة القضاية

سواء كان سلباً او ايجاباً فانه واجب الاتخاذ

والاجراء باعتبار ان الاحكام مصدرة

من الاتفا ولهاذا تقرر بالاتفاق لزوم تطبيق

احكام الفقرة المذكورة بشأن الاعلانات

التي صدرت من المعاكم بالاستناد الى

مراجعة الدائن ايضاً واكتسبت الدرجة

القضاية

مادامه راج ٠٠٠

ليشق القراء ان ما سترويه لهم سمعناه

باعتنا وشهدناه باعيننا

حسب العادة المرمية من حصر التنظيف

وارش بالطرقات التي ير بها دولة الحكم

صدر الامر اول من امس يرش طريق

الزيتية الذي سيمر منه دولته في ذهابه

ان سيدنا قصف ان دولته مر قبل ان

يم رش جميع الطريق وهناك ٤ قرب ما

وعربة رش ٤ ملائمة وقد اخذت مياهها

من الدور التي هناك فلما مررت سيارة

الحاكم اوقف المأمورون الرش وقالوا هذه

الكلمات : (مادامه راح الله يسهل عليه)

وهكذا رجوا بالاربع قرب وبعبية الماء

دون ان يشعوا امام الدور التي اخذوا

الماء منها

جميع الاساط

عقدت جمعية الاسعاف المجدة

جلسة امس في بيو دار الحكومة اتخذت

فيها عدة مقررات نائمة

تقوم

انسا بلقاء حضرة الاداري الحازم

الموسيو فليب دافيد رئيس قلم القضايا في

المفوضية العليا ومدير المطبوعات في

دمشق سابقاً باقة معاون مدير مطبوعات

بيروت الموسيو كرونيه فترحب بها

ووصل اول من امس الى دمشق

حضرة الرصيف الفضل الشيخ عارف

افندي الزين صاحب مجلة العرفان الشهيرة

تتبعها العربية قاهلاً بالفضل والوطنية

الوفيات

بنتت الوفيات في الاسبوع الاول

من شهر الخالي : ٢٦ بامراض الامعاء

بالقلب ٣ بالدورنية ١٠ بالذ ٣

بالامراض الدماغية ٨ بالحمى المرزعية

٤ بالولادة قبل الميلاد ٣ بالاعمال

الطبيعي ٣ بالذ ٣ ري ٣ بذات اربعة

وقصبات ٠ وفي الاسبوع الثاني بلغت ١٨

بالامعاء ١٠ بالقلب ٣ بالكبد ٤

بالامراض التنديدية ٢ بالدماغية ٨

بالحمى المرزعية ٣ بذات اربعة بالولادة

قبل الميلاد ٣ بالاعمال الطبيعي ١

بذئذ انتدري ١٠ عند دخول المستشفى ثلاثة

التزاع ولم يحدث من الامراض السارية

سوى اصابة واحدة بالجدري في دمشق

رجاء

نؤمن من مدري البريد في بعلبك

وطرابلس شيئاً من العناية بايصال (الغباء)

ان مشركيها

لشركنا سهر اول امس ان الامم تفسلم

افندي الجندى عن عضوا اعلام لاجمع

الذي وال ١٠٠٠ من نو شرف

تخبر

لا زلنا نوقف من ينتحلون لانفسهم

وطبقة شرطي كي يتوصلوا بذلك الى

منايع مادية او معنوية تحت هذا الستار

وتبشع الى القضاء ليعاقب وحيث ان

لدى كل منتسب للشرطة بطاقة مصدقة

عليها صورته الشخصية ونوع وظيفته

فقط كل من يرى شخصاً من اهل هذه

الدعوى ان يطلب منه بطاقة فانه لم يقدمها

فعلية ياخذ اربب مخفر للشرطة والتوصل

المحامي
فايز الغصين

يقبل الدعاوى الجزائية والحقوقية والتجارية والشرعية في مكبته الكائن
بالبحصة البراتية.

أكبر شركة في العالم
شركة الستاندرد اويل قومية في أوف نيويورك
الكاز المكمم رماركة رأس الهندي

هو سلطان الكاز الوحيد جودة وثقاوة والممتاز بحفظ الموتورات ووجاهات الكاز
المعروفة (بريوس) بجالتها الجيدة وتبقى لآليات التنوير على نقاوتها مع مقطوعة أقل
من خلاف اجناس فضلا عن خلوه من المواد الملوثة الثقيلة الملوثة من وكلاء البيم
في دمشق الشام ضوحيا في بيروت وضوحيا
خليل يوحنا غنجة (باب البريد) نجيب جرجس عرمن (سوق القزاز)

مدارس برليس العمومية لتدريس اللغات

عروس طريق الصالحية

يمكنك في وقت قصير ان تتقن درس اي لغة شتيا بحضورك احد الصفوف
الجديدة في مدرسة برليس التي اجابة لرغائب الجمهور قد جعلت رسم الدروس
الشهرية ليرة سورية واحدة وهي تترجم الرسائل من جميع اللغات واليهما وتدرس
الكتابة المختلة

LLOYD TRIESTINO

لويد تريستينو

تسافر باخرتان من بواخرها الشرقية اسبوعاً من بيروت وحيفا فواحدة تأخذ طريق
يافا - بورسعيد - اسكندرية - جزيرة كريت - كلاماتا - كورفو - برينديزي - باوي
فمن تريست

ايضا هذه الشركة تقطع اوراق الى درجانيرو - سنتوس - بونوسيرس والى كافة
جهات اميركا الجنوبية

والسفر الاقبي البخارة [...] تسافر من بيروت نهار الجمعة اواقع في تشرين اول
ومن حيفا نهار السبت في ٧ منه

وباخرة تدبر على طريق طرابلس - واسكندرية - سين - جزيرة قبرص ايطاليا
ودوس اذ يبر - دودنيل - الاصطاف - سلاتيك - بيريا - باراش - سورفور - فالوم - برينديزي - باري
تريستا

والسفر الاقبي البخارة [...] تسافر من حيفا نهار الاثنين الواقع في ٢ تشرين اول ومن
بيروت نهار الثلاثاء في ٣ منه

ومن رغب زيادة الافادة عليه ان يرابعه ادارة الشركة في مكبته الخواجا غامنون
بوليكيفيتش الكائن في خان المرادي بالصرافية قرب البنك السوري (سابقا البنك
السلطاني الثاني لاجل قطع تذكرة سفر ومشروبات مياه

الف باء

جريدة سورية يومية تصدر في دمشق

اشترائها الشهري : في دمشق ٣٥ غرشاً سورية

اشترائها السنوي : في دمشق : ٤ غرات سورية

في سوريا : ٥ او ١٠٠ فرنك

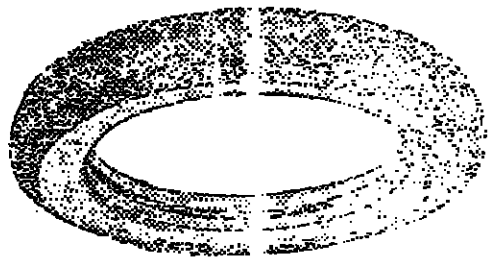
وفي الخارج عن سوريا ليرتان مصرتان في السنة

الاعلانات : اجرة السطر عن مرة واحدة (١٠) غروش واذا تكررت يتفق مع الادارة

الديور الشول يونسف البيني

« مطبعة الاملاح »

عشرة آلاف كيلومتر



دواليب برونزويك

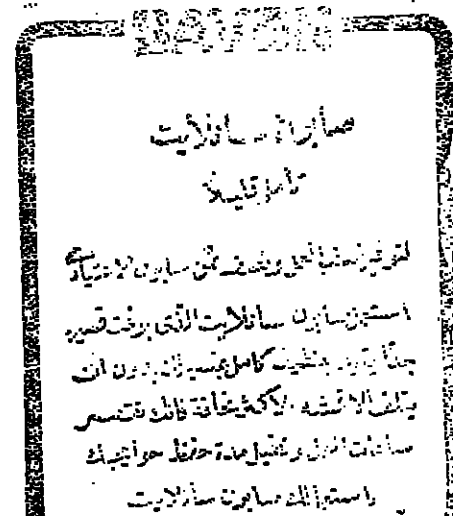
الغترعت فايركة برونزويك الاميركية مركباً كياوياً يحمل الحرارة عذبة التأثير
على كاشوكها فجات دواليبها قدرة على قطع عشرة آلاف كيلومتر دون ان تهترى
بفعل الحرارة التي هي العامل الاعظم لهريان دواليب الاوتوموبيلات
فطلبوها في بيروت من فصار اخوان طريق الشام
وفي الشام من خليل يوحنا غنجة باب البريد
الوكلاء الوحيدون ووكلاء فبارك لعموم الآلات الصناعية والزراعية
فارس غنطوس وشركاه
بيروت - تجاه الكرك - وكالة دمشق

السعر - المخاطرة بهذا شأن سم مراد افندي
الذين في سوق الحميدية

عمل عبده كساب

هو المحل المشهور منذ سنوات
عديدة بصناعة الاحذية لثلاثة درجات الاقنان
والثلاثة وقد استحضراً من امير مامل
اوروبا بوطات واسكريبات لاديه من
جميع القياسات كتان ابيض وجلد ملون
باسعار متهاودة وخصوصاً الصنادل المتينة
الجسيمة الصنع من قياس ٢٤ للاولاد ادى
٤٢ للرجال وقد استحضراً ايضا من اكبر
مامل باوز واشهرها الاسكريبات للسيدات
من درجة لوكس خالص والمواصفات البديعة
والذوق المطابق للفاسطين والاسعار متهاودة
جدا ومن يزور محلنا يشاهد فيه ما يسره

SUNLIGHT



من اراء زيادة ايضا فليراجع
فليراجع فليراجع فليراجع فليراجع

المحاميان

شاكر الحنيلي و عارف الخطيب
يقبلان الدعاوى الحقوقية والحماية
والشرعية والادارية في مكبتهما الكائن
في الطابق الوسط من بناية المايد

مدرسة الجامعة الوطنية

في عاليه (لبنان)

من اشهر المدارس الكبرى وارخصها
في اجمل بلدة جبلية صحية معتدلة . تتقن
اللغات العربية والفرنسية والانكليزية
وتحتوي كل الاعتناء بتربية التلاميذ اخلاقاً
وعقلاً وجسماً ولها امتيازات من الجامعة
الامير كاتبة والكلية الفرنسية في بيروت
بإدخال متخرجيها الى الدوائر العلمية
والتيجارية بالاعتماد على شهادتها الاستعمارية
مقبولة في مدارس اوروبا العالية فضلاً عما
هي مشهورة به من اتقان تعليم اللغة العربية
والروح العمومية الوطنية : افتتحا في ١٢
ت ١٩٠٨ لكن بحال التلازمة فيها معدودة وقتل
دائماً في خلال شهر ايلول فن شاء ان يحفظ
محللوله فيها فليفاض ادارة هذه المدرسة
او كينها في الشم في ادارة السكة
الحجازية حليم دوس

الدكتوراه ماليسف

حائزة على شهادة كلية بتروغراد
تقبل في عيادتها بالصالحية جادة الشهداء
بيت محمد الحان جميع المرضى باضرار
الداخلية النسائية ودعاوى الولادة كل يوم
من الساعة ٨ الى الساعة ١٢ صباحاً ومن
الساعة ٤ الى ٧ مساءً

علان

لن يريد البنا

من اراد ابتاع قطع ارض فليبع
في موقع قريب من المدينة ذي هوا
جيد وماء نقي فليسر الى بستان العجاء
الشهير حيث يرى ما يسره من مهادة

اعلان

ادارة الاعاشة الافرنسية تعلن بانها
موجود عند كيات زائدة من اعاشتها
كالفصول واليايسة والشاي والخضر المجفف
ومسحوق للحساء وشحم الخنزير
فمن اراد مشترة الجزء او الكيل
عليه اسجعة ضابط ادارة الاعاشة في مكبته
الكائن على طريق المزة من الساعة ٣ الى
٥ زواية

اعلان

بعد خمسة عشر يوماً سيطرح للمزاد
العالي كامل قطعة الارض المملوكة الحدود
والاوصاف الكائنة ضمن اراضي قسبة
قطنا بموقع النباعة الخاصة علي بن احمد
الخلال ورقية المفرغة وقائماً اقامه عشرين
ليرة فرنساوية ذهباً عين واجل وقدره
سنتان من تاريخ سند الدين المورخ في
٢٥ اغسطس سنة ٩٢٠ ورقم ١ الى السيد
مصطفى بن محمد الخطيب فن كان له رغبة
او خلافة عليه بمراجعة دائرة تليك قضاء
وادي النجم والمناهي سليم البيطار
دكان للاجار

يوجد دكان للاجار في المرجه من
احسن المراكز ومن اراد الايضاح عليه
ان يرابع السيد خالد افندي الصمدي
في السنجدار

الى اصحاب الصالح

من اراد ترجمة الاوانح من الافرنسيه
واليها او كتابة استدعاءات او رسائل
خصوصية او رسمية في احدى اللغتين او
ملاحقة جميع المساملات لدى الدوائر
الرسمية المختلفة فليقصده المتخصص لذلك
المتخذ له محل اقامة في محل المحامي جلال
بك في محلة البحصا

اعلان

في ١٣ تشرين اول سنة ٩٢٢ يكون
نهاية مدة اجار دكان واقعة بالسروجية
سكن اديب ظاهر التجار وفي غاية حرر
سنة ٣٤١ يكون نهاية مدة اجار دكانتين
واقعتين تجاه جامع السنجدار جانب
لوكتادة مكة احدهما سكن محمد
تكريتي وشريكه والثانية سكن اسحاق
اليهودي الساعاتي وفي غاية تشرين ثاني
سنة ٩٢٢ يكون نهاية مدة اجار بستان
الوادي الواقع في المرجه في صدر الباز
المشتمل على غراسات منوعة من الفاكهة
الجاري جيم ذلك في وقف المرحوم محمد
باشا اليوسف وتحت تربية كريمة السيدة
زهره خانم فمن يرغب باستجار الحالات
المذكورة او بعضها فليراجع قيم الوقف
خالد افندي خليفه الزركلي من الساعة
العاشره الى الثانية عشر من صباح كل يوم
في دار عطوفة محمد علي بك العباد في
داره قولي بسوق ساروجه اعتباراً من
يوم تاريخه